

SHARP®

ELECTRONIC CALCULATOR CALCULATRICE ÉLECTRONIQUE

EL-760R

OPERATION MANUAL

MODE D' EMPLOI

PRINTED IN CHINA / IMPRIMÉ EN CHINE

19ASC(TINSKA279EHZZ)

SHARP CORPORATION

ENGLISH

BEFORE USE

- Do not press too hard against the LCD panel because it contains glass.
- Never dispose of the battery in a fire.
- Keep battery out of reach of children.
- Since this product is not waterproof, do not use it or store it where fluids, for example water, can splash onto it. Raindrops, water spray, juice, coffee, steam, perspiration, etc. will also cause malfunction.
- Please press $\square$ if you see no indication.
- This product, including accessories, may change due to upgrading without prior notice.

SHARP will not be liable nor responsible for any incidental or consequential economic or property damage caused by misuse and/or malfunctions of this product and its peripherals, unless such liability is acknowledged by law.

SPECIFICATIONS

Type:	Electronic calculator
Operating capacity:	8 digits
Power supply:	Built-in solar cell and Alkaline manganese battery (1.5V $\cdot$ (DC) LR1130 or equivalent x 1)
Operating time:	Approx. 18 months (varies according to use and other factors)
Automatic Power-off:	Approx. 7 min.
Operating temperature:	0°C - 40°C (32°F-104°F)
Dimensions:	76 mm(W) x 120 mm(D) x 23.2 mm(H)
Weight: (battery included)	Approx. 70 g
Accessories:	Alkaline manganese battery (installed), Operation manual

FRANÇAIS

AVANT UTILISATION

- Ne pas exercer une forte pression sur le panneau à cristaux liquides parce qu'il contient du verre.
- Ne jamais jeter la pile dans le feu.
- Garder la pile hors de portée des enfants.
- Cet appareil n'étant pas étanche, il ne faut pas l'utiliser ou l'entreposer dans des endroits où il risquerait d'être mouillé, par exemple par de l'eau. La pluie, l'eau brumisée, les jus de fruits, le café, la vapeur, la transpiration, etc. sont à l'origine de dysfonctionnements.
- Appuyez sur $\square$ si vous ne voyez aucun indicateur.
- Il est possible qu'on apporte des modifications à ce produit, accessoires inclus, sans avertissement antérieur, pour cause de mise à jour.

SHARP ne saurait être tenu responsable pour tout dommage matériel ou économique imprévu ou consécutif à la mauvaise utilisation et/ou aux dysfonctionnements de cet appareil et de ses périphériques, à moins qu'une telle responsabilité ne soit reconnue par la loi.

CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES

Type:	Calculatrice électronique
Capacité:	8 Chiffres
Alimentation:	Cellule solaire incorporée et pile alcaline au manganèse (1,5V $\cdot$ (CC) LR1130 ou équivalent x 1)
Durée de fonctionnement (varie selon l'utilisation et d'autres facteurs)	Environ 18 mois (1 heure d'utilisation par jour, en utilisant uniquement la batterie alcaline)
Mise hors tension automatique:	Environ 7 min.
Température de fonctionnement:	0°C - 40°C
Dimensions:	76 mm(L) x 120 mm(P) x 23.2 mm(H)
Poids:	Environ 70 g (pile fournie)
Accessoires:	Pile alcaline au manganèse (installée), mode d'emploi

OPERATIONS

OPÉRATIONS

- Press $\square$ twice to clear any residual values and calculation instructions in the calculator.
- Before starting memory calculations, press $\square$ twice to clear the memory contents.
- For expressing calculation examples, only the symbols that are required for explanation are mentioned.
- Example procedures are listed in following manner unless otherwise specified.

(1) Example	(2) Key operations	(3) Display
1. Appuyez deux fois sur la touche $\square$ pour effacer les valeurs et les instructions que pourrait contenir la calculatrice.		
2. Avant tout calcul en mémoire, appuyez deux fois sur la touche $\square$ pour effacer le contenu de la mémoire.		
3. Pour l'expression des exemples de calcul, seuls les symboles qui sont exigés pour l'explication sont mentionnés.		
4. Sauf indication contraire, les exemples de procédures sont donnés de la façon suivante.		
(1) Exemple	(2) Séquence des touches	(3) Affichage

HOW TO PERFORM BASIC CALCULATIONS / COMMENT EFFECTUER DES CALCULS SIMPLES

(1)	(2)	(3)
	$\square$ $\square$	0.
$(-24+2) \div 4 = -5.5$	$\square$ 24 $\square$ 4 $\square$ 2 $\square$ 4 $\square$ =	-5.5
$13 \times (-4) \div 2 = -26$	13 $\square$ X $\square$ 4 $\square$ $\div$ 2 $\square$ =	-26.
$34+57=91$	34 $\square$ + $\square$ 57 $\square$ =	91.
$45+57=102$	45 $\square$ + $\square$ =	102.
$38-26=12$	38 $\square$ - $\square$ 26 $\square$ =	12.
$35-26=9$	35 $\square$ - $\square$ =	9.
$68 \times 25 = 1700$	68 $\square$ X $\square$ 25 $\square$ =	1'700.
$68 \times 40 = 2720$	$\square$ 40 $\square$ =	2'720.
$35 \div 14 = 2.5$	35 $\square$ $\div$ 14 $\square$ =	2.5
$98 \div 14 = 7$	98 $\square$ $\div$ =	7.
$200 \times 10\% = 20$	200 $\square$ X $\square$ 10 $\square$ % $\square$ =	20.
$(9 \div 36) \times 100 = 25$	9 $\square$ $\div$ 36 $\square$ % $\square$ =	25.
$200 + (200 \times 10\%) = 220$	200 $\square$ + $\square$ 10 $\square$ % $\square$ =	220.
$4^2 = (4)^2 = 4096$	4 $\square$ X $\square$ = $\square$ X $\square$ =	4'096.
$\sqrt{25} = 5$	25 $\square$ - $\square$ 9 $\square$ = $\square$ $\sqrt{\square}$	4.
$1/8 = 0.125$	8 $\square$ $\div$ =	0.125
$2+3 \rightarrow 2+4=6$	2 $\square$ + $\square$ 3 $\square$ $\square$ 4 $\square$ =	6.
$5 \times 2 \rightarrow 5 \div 2 = 2.5$	5 $\square$ X $\square$ $\div$ 2 $\square$ =	2.5
$25 \times 5 = 125$	$\square$ 25 $\square$ X $\square$ 5 $\square$ M+ $\square$	M 125.
$\rightarrow 84 \div 3 = 28$	84 $\square$ $\div$ 3 $\square$ M- $\square$	M 28.
$+ 68 + 17 = 85$	68 $\square$ + $\square$ 17 $\square$ M+ $\square$	M 85.
182	$\square$ M- $\square$	M 182.
	$\square$ M- $\square$	182.
98765432×0.444	$\square$ 98765432 $\square$ $\div$ 0.444 $\square$ X $\square$	2.2244466 ^E
$\times 555$	$\square$ 555 $\square$ =	1'234.5678
$= 1234.5678 \times 10^8$	(1234.5678 $\times 10^8 = 123456780000$)	

◆ CALCULATING TAX / CALCUL DE LA TAXE

- To perform a tax calculation, first it is absolutely necessary to set and check the tax rate. (The initial tax rate is 0.)
A tax rate can be set (or changed) with a number containing up to four digits. (Decimal point is not regarded as a digit.)
The set tax rate is retained until it is changed. However, the set tax rate may be changed or lost if the battery is consumed largely.
- En premier lieu, pour calculer une taxe, il est absolument nécessaire d'établir et mettre en mémoire le taux de taxe. (Le taux de taxe initial étant 0).
Un taux de taxe peut être établi (ou modifié) avec un nombre contenant jusqu'à quatre caractères (Le point décimal n'est pas considéré comme étant un caractère).
Le taux établi est gardé en mémoire jusqu'à modification. Cependant, si les piles sont déchargées, celui-ci peut être perdu ou modifié.

- (1) • Confirming the tax rate. (0%)
• Confirmer le taux d'imposition. (0%)

(2)	(3)
C-CE C-CE RATE RECALL -TAX	TAX RATE 0.

- (1) • Set a 5% tax rate.
Calculate the tax on \$800 and calculate the total including tax.
- Etablissez une taux d'imposition de 5%.
Calculez la taxe sur 800\$ et calculez le total taxe incluse.

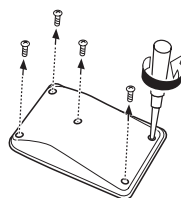
(2)	(3)
C-CE C-CE	0.
RATE SET -TAX 5	TAX RATE 5.
RATE SET -TAX	=
C-CE C-CE 800	800.
+TAX	*TAX 840.
+TAX	TAX 40.

- (1) • Perform two calculations using \$84 et \$52.5, both of which already include tax. (tax rate: 5%)
Calculate the tax on the total and the total without tax.
- Effectuez deux calculs en utilisant 84\$ et 52.5\$, tous deux incluant déjà la taxe.
(taux d'imposition : 5%)
Calculez la taxe pour le total et le total hors taxe.

(2)	(3)
C-CE C-CE 84 + 52.5 =	= 1365
-TAX	-TAX 130.
-TAX	TAX 65

BATTERY REPLACEMENT

REEMPLACEMENT DE LA PILE



For Canada only :
For warranty information, please see
<http://www.sharp.ca/support-product-downloads.aspx>
Pour le Canada seulement :
Pour en lire plus sur la garantie, visitez le
<http://www.sharp.ca/support-product-downloads.aspx>